C/2025/2297

16.4.2025

Uverejnenie schválenej štandardnej zmeny špecifikácie výrobku so zemepisným označením v zmysle článku 4 ods. 4 a článku 5 ods. 2 delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) 2025/27

(C/2025/2297)

Toto oznámenie sa uverejňuje v súlade s článkom 5 ods. 4 delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) 2025/27 ([1]).

OZNÁMENIE O SCHVÁLENÍ ŠTANDARDNEJ ZMENY

článok 24 nariadenia (EÚ) 2024/1143

1. **Názov výrobku**

„Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche“

2. **Druh zemepisného označenia**

☐ Chránené označenie pôvodu (CHOP)

■ Chránené zemepisné označenie (CHZO).

☐ Zemepisné označenie (ZO)

3. **Odvetvie**

■ poľnohospodárske výrobky

☐ vína

☐ liehoviny

4. **Tretia krajina, ku ktorej zemepisná oblasť patrí**

Francúzsko

5. **Dôvod na štandardnú zmenu**

Žiadosť o zmenu CHZO „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche“ nezahŕňa žiadnu z troch situácií, ktoré predstavujú zmenu na úrovni Únie, konkrétne:

a) nezahŕňa zmenu názvu chráneného zemepisného označenia;

b) je nepravdepodobné, že by viedla k zrušeniu súvislosti so zemepisným prostredím;

c) nemá za následok ďalšie obmedzenia týkajúce sa uvádzania výrobku na trh.

Francúzske orgány preto považujú žiadosť za štandardnú zmenu.

6. **Opis schválenej štandardnej zmeny (schválených štandardných zmien)**

1. Príslušný orgán členského štátu

V bode „Príslušný orgán členského štátu“ boli doplnené kontaktné údaje *Institut national de la qualité et de l'origine* – INAO (Národný inštitút pre osvedčovanie pôvodu a kvalitu) ako príslušného orgánu členského štátu v súlade s nariadením (EÚ) 2024/1143.

Táto zmena sa netýka jednotného dokumentu.

([1]) Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2025/27 z 30. októbra 2024, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1143 o pravidlá týkajúce sa zápisu do registra a ochrany zemepisných označení, zaručených tradičných špecialít a nepovinných výrazov kvality a ktorým sa zrušuje delegované nariadenie (EÚ) č. 664/2014 (Ú. v. EÚ L, 2025/27, 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

2. Skupina žiadateľov

V bode „Skupina žiadateľov“ sa aktualizovali kontaktné údaje skupiny žiadateľov.

Táto zmena sa netýka jednotného dokumentu.

3. Opis výrobku

Opis výrobku sa zmenil s cieľom spresniť charakteristické organoleptické kritériá a skutočnosť, že telá musia spĺňať kritériá triedy A.

Pridalo sa spresnenie, že kusy môžu pochádzať z tiel triedy A alebo tiel s drobnými chybami. Telá, z ktorých sa kusy vyrábajú, musia spĺňať minimálnu hmotnosť vypitvaných tiel bez vnútorností. Kusy sú v súlade s kritériami úpravy triedy A. Spresnili sa aj prvky úpravy pre rozporciované výrobky.

Zahrnuli sa aj droby. Droby sa odoberajú z tiel hydiny zabitej pre CHZO. Môžu sa predávať aj samostatne ako výrobok s CHZO.

Táto zmena sa týka jednotného dokumentu.

4. Vymedzenie zemepisnej oblasti

Znenie bodu „Vymedzenie zemepisnej oblasti“ sa zmenilo, ale samotná zemepisná oblasť zostala nezmenená. Aktualizoval sa zoznam obcí po zlúčení obcí.

Táto zmena sa netýka jednotného dokumentu.

5. Dôkaz o tom, že výrobok pochádza zo zemepisnej oblasti

Bod „Dôkaz o tom, že výrobok pochádza z uvedenej zemepisnej oblasti“ bol zmenený. Diagram sledovateľnosti sa zmenil na tabuľku sledovateľnosti a aktualizovali sa kategórie prevádzkovateľov, na ktoré sa vzťahuje špecifikácia. V predchádzajúcom odseku sa spresňuje zavedenie sledovateľnosti zdola nahor a zhora nadol.

Táto zmena sa netýka jednotného dokumentu.

6. Spôsob výroby

Bod „Spôsob výroby“ sa zmenil takto:

— Použité línie hydiny

Vypustila sa tabuľka kmeňov a nahradila sa fenotypom, ktorý sa očakáva pri produkcii CHZO, pričom sa špecifikuje aj operenie a farba tarzu.

„Výbehy pre hydinu“

Aktualizoval sa názov bodu, ako aj jeho obsah, pričom sa vypustili tie opisné charakteristiky, ktoré nie je možné kontrolovať. Zo zoznamu očakávaných druhov na účely započítania 30 stromov nad výbehmi sa vypustil aj vinič.

„Krmivo“

Stanovilo sa, že výrobky získané z obilnín nesmú predstavovať viac ako 15 % všetkých obilnín a výrobkov získaných z obilnín na základe celkovej hmotnosti receptúry.

„Kontrola chorôb“

Zmenilo sa znenie nadpisu, ale postup kontroly chorôb sa nezmenil.

„Preprava a odber hydiny“

Špecifikácia výrobku sa zmenila tak, aby sa stanovila povinná lehota na ukončenie výkrmu a aby sa spresnil maximálny čas medzi ukončením výkrmu a zabitím, maximálny čas medzi príchodom na bitúnok a zabitím, ako aj podmienky počas čakania pred zabitím.

„Obchodná úprava výrobku“

Vypustili sa odkazy na ručné rozporciovanie vtákov a spresnilo sa, že rozporciované telá musia spĺňať kritériá triedy A.

Do špecifikácie sa doplnili ustanovenia týkajúce sa času medzi zabitím a porciovaním (96 hodín) a/alebo hlbokým zmrazením (deň + 3).

Táto zmena sa týka jednotného dokumentu.

7. Prvky, z ktorých vyplýva súvislosť so zemepisným prostredím

Bod „Súvislosť“ sa preformuloval tak, že sa rozdelil na tri časti, aby bolo možné rozlíšiť osobitné vlastnosti zemepisnej oblasti, výrobku a príčinnej súvislosti.

Táto zmena sa týka jednotného dokumentu.

8. Odkazy na kontrolný orgán

V bode kontrolný orgán sa zmenili kontaktné údaje Generálneho riaditeľstva pre hospodársku súťaž, spotrebiteľské záležitosti a prevenciu podvodov (*Direction générale de la concurrence, de la consommation et de la répression des fraudes*, DGCCRF) a Národného inštitútu pre osvedčovanie pôvodu a kvality (*Institut national de la qualité et de l'origine*, INAO).

Táto zmena sa netýka jednotného dokumentu.

9. Špecifické prvky označovania

Bod „Označovanie“ sa zmenil v súlade s vnútroštátnymi usmerneniami zameranými na harmonizáciu spôsobu vypracovania špecifikácií výrobkov. Súčasný bod sa vypustil a nahradil sa vetou, v ktorej sa uvádzajú povinné regulačné prvky.

Táto zmena sa týka jednotného dokumentu.

10. Vnútroštátne požiadavky

V súlade so zmenami vnútroštátnych právnych predpisov a pravidiel má bod „Vnútroštátne požiadavky“ podobu tabuľky, v ktorej sú uvedené hlavné položky, ktoré sa majú skontrolovať, a metódy hodnotenia, ktoré sa majú použiť. Zohľadňujú sa body zmeny uvedené v predchádzajúcich položkách a dopĺňajú sa do tabuľky pre príslušné body.

Táto zmena sa netýka jednotného dokumentu.

JEDNOTNÝ DOKUMENT

Označenia pôvodu a zemepisné označenia poľnohospodárskych výrobkov

1. **Názov**

„Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche“

2. **Druh zemepisného označenia**

CHOP ☐ CHZO ■

3. **Tretia krajina, ku ktorej vymedzená zemepisná oblasť patrí**

Francúzsko

4. **Opis poľnohospodárskeho výrobku**

4.1. *Klasifikácia poľnohospodárskeho výrobku v súlade s položkou a kódom kombinovanej nomenklatúry, ako sa uvádza v článku 6 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2024/1143*

— 02 – MÄSO A JEDLÉ MÄSOVÉ DROBY

0207 – Mäso a jedlé droby z hydiny položky 0105, čerstvé, chladené alebo mrazené

0207 11 – V celku, čerstvé alebo chladené

— 02 – MÄSO A JEDLÉ MÄSOVÉ DROBY

0207 – Mäso a jedlé droby z hydiny položky 0105, čerstvé, chladené alebo mrazené

0207 12 – V celku, čerstvé alebo chladené

— 02 – MÄSO A JEDLÉ MÄSOVÉ DROBY

0207 – Mäso a jedlé droby z hydiny položky 0105, čerstvé, chladené alebo mrazené

0207 13 – Kusy a droby, čerstvé alebo chladené

— 02 – MÄSO A JEDLÉ MÄSOVÉ DROBY

0207 – Mäso a jedlé droby z hydiny položky 0105, čerstvé, chladené alebo mrazené

0207 14 – Kusy a droby, mrazené

4.2. *Opis poľnohospodárskeho výrobku, na ktorý sa vzťahuje registrovaný názov*

„Poulet de l'Ardèche" / „Chapon de l'Ardèche" sú zvieratá druhu *Gallus gallus* chované vo voľnom výbehu.

„Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche" má dobrú stavbu tela, mäsité telo s malým množstvom tuku, dobre vyvinutú svalovú hmotu filetov a stehien a pevné mäso.

„Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche" pochádza robustných, pomaly rastúcich plemien. Vek pri zabití musí byť v prípade „Poulet de l'Ardèche" najmenej 81 dní a v prípade „Chapon de l'Ardèche" najmenej 150 dní.

Typická obchodná úprava:

— na trh sa uvádzajú iba telá triedy A v celých kusoch,

— telá sa predávajú v celých kusoch uvádzajú na trh s nohami zahnutými do hrudníka hydiny, pod hrudnou kosťou,

— v prípade porciovania tiel musia kusy zodpovedať kritériám uvádzania na trh pre triedu A.

Spôsoby úpravy:

— zbavené vnútorností (minimálna hmotnosť tela = 1,3 kg v prípade kuriat/2,9 kg v prípade kapúnov),

— pripravené na varenie (minimálna hmotnosť tela bez vnútorností s nohami = 1,030 kg v prípade kuriat/2,530 kg v prípade kapúnov),

— porciované (získané z tiel bez nôh, pričom minimálna hmotnosť tiel musí byť najmenej 90 % hmotností stanovených pre celé kurčatá pripravené na varenie).

Mäso (a droby) sa predáva (predávajú) čerstvé alebo mrazené.

4.3. *Výnimky týkajúce sa získavania krmív (len pre výrobky živočíšneho pôvodu označené chráneným označením pôvodu) a obmedzenia týkajúce sa získavania surovín (len pre spracované výrobky označené chráneným zemepisným označením)*

Kurčatá a kapúny „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche" sa od veku 42 dní chovajú vo voľnom výbehu s voľným prístupom k výbehu, ktorý je vysadený stromami a prirodzene pokrytý jemným štrkopieskom.

Krmivo pozostáva na 100 % z rastlín, minerálov a vitamínov. Krmivo musí obsahovať aspoň dva druhy obilnín. Celkový obsah tuku v krmive nepresahuje 6 %.

Podiel obilnín v potrave:

— V počiatočnej fáze od 1. najneskôr do 28. dňa: minimálne 50 % obilnín.

— Vo fáze výkrmu od 29. dňa (vrátane) do dňa zabitia: je vážený priemerný percentuálny podiel obilnín a výrobkov z obilnín vo výkrmovom období 80 % alebo vyšší. Táto fáza zahŕňa obdobie „rastu“ a „ukončenie výkrmu“.

Výrobky z obilnín tvoria maximálne 15 % všetkých obilnín a výrobkov z obilnín.

V podávanom krmive sa nenachádzajú žiadne liečivé látky ani kokcidiostatiká. Povolené sú iba prírodné regulátory na obnovenie črevnej flóry.

4.4. *Špecifické kroky výroby, ktoré sa musia uskutočniť vo vymedzenej zemepisnej oblasti*

Kurčatá a kapúny „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche“ sa chovajú vo vymedzenej zemepisnej oblasti. Fáza chovu zodpovedá obdobiu od momentu, keď sú jednodňové kurčatá umiestnené do chovu, až kým nie sú kurčatá odoslané na bitúnok.

4.5. *Špecifické pravidlá balenia, krájania, strúhania atď. poľnohospodárskeho výrobku, na ktorý sa vzťahuje registrovaný názov*

Vzdialenosť medzi chovným výbehom a bitúnkom musí byť kratšia ako 100 km alebo preprava z chovného výbehu na bitúnok musí trvať menej ako 3 hodiny. Hydina predávaná vcelku sa uvádza na trh s nohami.

4.6. *Špecifické pravidlá označovania poľnohospodárskeho výrobku, na ktorý sa vzťahuje registrovaný názov*

Etikety musia obsahovať:

— Označenie: „Poulet de l'Ardèche“ alebo „Chapon de l'Ardèche“

5. **Stručné vymedzenie zemepisnej oblasti**

Departement Ardèche (07):

Všetky obce v kantónoch: Annonay, Annonay 1, Annonay 2, Aubenas 1, Haut-Eyrieux, Guilherand-Granges, Haut-Vivarais, Pouzin, Privas, Sarras, Tournon-sur-Rhône a Rhône-Eyrieux.

V kantóne Aubenas 2: obce Mercuer, Saint-Didier-sous-Aubenas, Saint-Etienne-de-Boulogne, Saint-Michel de Boulogne, Saint-Privat a Vesseaux.

V kantóne Berg-Helvie: obce Berzème, Darbres, Lussas, Mirabel, Saint-Gineys-en-Coiron, Saint-Jean-le-Centenier, Saint-Laurent-sous-Coiron, Saint-Pons a Sceautres.

V kantóne Haute-Ardèche: obce Astet, Barnas, Burzet, Chirols, Coucouron, Cros-de-Géorand, Issanlas, Issarlès, Lachapelle-Graillouse, Lalevade-d'Ardèche, Lanarce, Lavillatte, Le Béage, le Lac d'Issarlès, le Roux, Lespéron, Mayres, Mazan l'Abbaye, Meyras, Montpezat-sous-Bauzon, Péreyres, Pont-de-Labeaume, Prades, Sagnes-et-Goudoulet, Saint-Cirgues-en-Montagne, Sainte-Eulalie, Saint-Pierre-de-Colombier Thueyts a Usclades-et-Rieutord.

Departement Loire (42):

Všetky obce v kantónoch: Pilat a Saint-Chamond.

V kantóne Rive-de-Gier: obce Châteauneuf, Farnay, La Grand-Croix, Lorette, Rive-de-Gier a Saint-Paul-en-Jarez.

Departement Haute-Loire (43):

Všetky obce v kantónoch: Aurec-sur-Loire, Boutières, Deux-Rivières-et-Vallées, Emblavez-et-Megal, Mézenc, Monistrol-sur-Loire, Le-Puy-en-Velay, Le-Puy-en-Velay 3, Le-Puy-en-Velay 4 a Yssingeaux.

V kantóne Bas-en-Basset: obce Bas-en-Basset, Beauzac, Malvalette a Retournac.

V kantóne Le-Puy-en-Velay 1: obec Le-Puy-en-Velay.

V kantóne Le-Puy-en-Velay 2: obce Chaspinhac, Le Monteil a Le-Puy-en-Velay.

V kantóne Velay Volcanique: obce Cussac-sur-Loire, Le Brignon a Solignac-sur-Loire.

6. **Súvislosť so zemepisnou oblasťou**

Príčinná súvislosť medzi zemepisnou oblasťou a „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche" sa zakladá na dobrej povesti týchto výrobkov, ako aj na *know-how* chovateľov.

Zemepisná oblasť chovu „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche" sa rozprestiera na masíve hornatej oblasti Monts du Vivarais, pohoria, ktoré zahŕňa najmä departement Ardèche, ale zasahuje aj do východnej časti departementu Haute-Loire a južnej časti departementu Loire. Táto oblasť sa vyznačuje tým, že sa všetky obce nachádzajú v horských oblastiach a v podhorí. Znevýhodnené podmienky súvisiace s nadmorskou výškou, sklonom svahov a/alebo podnebím výrazne obmedzujú možnosti využitia pôdy a viedli k rozvoju extenzívnej poľnohospodárskej činnosti.

Podnebie zemepisnej oblasti zodpovedá podnebiu v stredohorských oblastiach až kontinentálnemu podnebiu, ktoré sa mení v závislosti od ročného obdobia, s výraznými teplotnými rozdielmi, horúcimi letami a chladnými zimami, veľmi krátkymi prechodnými obdobiami a veterným počasím.

Zemepisná oblasť sa okrem toho vyznačuje pôdami, ktoré vznikli zo starých vyvretých hornín, žuly a bridlice. Spoločnou črtou týchto hornín je, že sú síce tvrdé, ale ľahko sa drobia, a výbehy pre hydinu sú teda pokryté veľkým množstvom kamienkov.

Napokon, výbehy, do ktorých majú vtáky kedykoľvek prístup, sú vysadené stromami, a to najmenej 30 stromami miestnych druhov. Chránia hydinu pred letným slnkom a obmedzujú rýchlosť vetra, čím povzbudzujú zvieratá k pobytu vonku a zlepšujú ich zdravotný stav. Použitie stromov miestnych druhov umožňuje reprodukovať vo výbehoch miestnu krajinu. Výbehy takisto kopírujú nerovnomerný charakter zemepisnej oblasti.

Miestne poľnohospodárstvo je založené na paralelnom pestovaní a chove hospodárskych zvierat a zahŕňa najmä produkciu mlieka a ovocia. Vyznačuje sa malými poľnohospodárskymi podnikmi s veľmi malým počtom rovinatých a mechanizovaných plôch.

Okrem toho, výber krmiva, ktoré tvoria z veľkej časti obilniny, zodpovedá tradičnému postupu chovateľov z departementu Ardèche, ktorí mali vo zvyku doplniť dávku poskytovanú zvieratám vo výbehu o obilniny, ktoré vypestovali na niekoľkých parcelách obhospodarovanej poľnohospodárskej plochy.

V záujme zachovania voľného chovu vrátane kontroly chorôb chovatelia nepoužívajú medikované doplnky v krmive, ale uprednostňujú preventívnu profylaxiu založenú na biologickej kontrole a používaní rastlinných extraktov.

V kontexte vyľudňovania vidieka a opúšťania poľnohospodárskej výroby sa poľnohospodári zamerali na diverzifikovanú výrobu, ktorá im umožňuje využívať nerovný terén v zemepisnej oblasti, vyrovnať sa s drsnými klimatickými podmienkami s výraznými teplotnými rozdielmi zvýraznenými vetrom, organizovať svoju pracovnú záťaž počas dňa a v priebehu ročných období a prispôsobiť sa požiadavkám miestnych výrobcov na kvalitu produkcie. Produkcia brojlerovej hydiny, ktorá je tradičná a zároveň vysoko kvalitná, dosahuje tieto rozmanité ciele.

V roku 1985 poľnohospodári založili *Confrérie des Volailles Fermières de l'Ardèche et du Haut Vivarais* (Spolok chovateľov hydiny z Ardèche a Haut Vivarais), ktorý má za cieľ propagovať ich produkciu z hľadiska gastronómie, cestovného ruchu a kultúry. Zároveň bolo založené združenie na ochranu.

Celé kusy a kusy predávané pod názvom „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche" sa vyznačujú dobrou povesťou, ktorú získali v priebehu rokov, kvalitou výrobkov, metódami prípravy a *know-how* poľnohospodárskych podnikov.

Výrobky, ktoré spĺňajú kritériá triedy A, sa môžu uvádzať na trh ako rozporciované telá, ako telá pripravené na varenie s nohami zahnutými pod hrudnou kosťou vtáka, ako kusy alebo ako droby. Všetky tieto výrobky môžu byť určené pre rôzne distribučné siete, a preto môžu byť balené podľa potrieb spotrebiteľov.

Zemepisná oblasť, v ktorej sa chová hydina s označením „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche“, sa nachádza v horskej a podhorskej oblasti, ktorá je priaznivá pre extenzívny chov hydiny.

Krajina sa vyznačuje striedaním prírodných a poľnohospodárskych oblastí s rôznym využitím: chov dobytka, arboristika, drobné ovocinárstvo, vinohradníctvo a pestovanie gaštanov.

Vtáky sa chovajú metódou chovu pod holým nebom na základe odolných kmeňov s pomalým rastom a vysokou pohyblivosťou, ktoré sú vhodné na život vonku, čo im umožňuje využívať nerovnomerné výbehy, ktoré sa v tejto zemepisnej oblasti zvyčajne vyskytujú. Okrem toho sa pri metóde voľného chovu využívajú výbehy, ktoré sú reprezentatívne pre krajinu v danej zemepisnej oblasti – často sú nerovnomerné, lemované stromami druhov zodpovedajúcich miestnej krajine a s prírodným pieskom, ktorý vznikol rozpadom hornín typických pre túto zemepisnú oblasť: staré vulkanické horniny, žuly a bridlice. Charakteristiky týchto výbehov prispievajú k uspokojeniu potreby pohybu a dodatočného krmiva (tráva, hmyz) a napomáhajú dobrému tráveniu zvierat, pretože im poskytujú piesok potrebný na správne trávenie potravy.

Nerovný terén vo výbehoch podporuje vývoj kvalitnejšieho svalstva, najmä v oblasti stehien, ako aj odbúravanie tuku, vďaka čomu má mäso „Poulet de l'Ardèche / Chapon de l'Ardèche“ nízky obsah tuku.

S chovom hydiny sa na severe departementu Ardèche začalo v 60. rokoch 20. storočia a toto odvetvie zaznamenalo rozmach v 80. rokoch 20. storočia, keď poľnohospodári v roku 1985 založili *Syndicat de Défense des Volailles Fermières de l'Ardèche*.

Dobrú povesť výrobku potvrdzuje aj množstvo ocenení, ktoré získal. Vyhral napríklad niekoľko medailí na verejnej poľnohospodárskej súťaži, vrátane dvoch strieborných medailí v rokoch 1993 a 1997 za „Poulet de l'Ardèche“ bez vnútorností a za stehná „Poulet de l'Ardèche“ a v roku 1996 bronzovú medailu tiež za stehná „Poulet de l'Ardèche“.

K týmto úspechom prispieva aj osobná prítomnosť chovateľov na miestach predaja, v turistických centrách a na miestnych trhoch, kde rozprávajú o svojom spôsobe produkcie a sú ochotní podeliť sa o recepty na prípravu hydiny, ktorú dochovali.

Odkaz na uverejnenie špecifikácie výrobku so zemepisným označením

https://info.agriculture.gouv.fr/boagri/document_administratif-efdfe564-6283-4f26-95c5-276997e6f349